

UNIVERSIDAD VERACRUZANA
FACULTAD DE IDIOMAS
TERCER INFORME DE ACTIVIDADES
SEPTIEMBRE 2017 - AGOSTO 2018

En este documento se da cuenta de las actividades de la Facultad de Idiomas y de los objetivos alcanzados en el periodo correspondiente; enmarcado por las 3 Ejes Estratégicos –Liderazgo Académico – Visibilidad e Impacto Social- Gobierno y Gestión- así como los programas estratégicos institucionales planteados por la Dra. Sara D. Ladrón de Guevara González, Rectora de la Universidad Veracruzana, en su Plan de Trabajo Estratégico (PTE) 2017-2021: Pertenencia y Pertinencia, así como lo planteado en el Plan de Desarrollo de la Facultad de Idiomas PLaDEAFI (2017 – 2021), y en el Plan de Trabajo de la Dirección de la Facultad de Idiomas: 2015-2019.

I. Liderazgo Académico

1. Oferta educativa con calidad

La oferta educativa de la Licenciatura en Lengua Francesa correspondiente al periodo agosto 2017 - enero 2018 mantuvo un total de 43 Experiencias Educativas (EE) ofertadas para atender a los 157 estudiantes inscritos en el programa. Para el período de febrero-julio 2018, se ofertaron 44 EE para atender a un total de 127 estudiantes.

En Invierno 2017 se ofertaron dos cursos intersemestrales en la Licenciatura en Lengua Francesa. Uno de estos fue impartido por un Académico de Tiempo Completo y el otro por un Investigador como complemento de carga, y en Verano 2018 se ofertaron tres cursos intersemestrales uno de estos fue impartido por un Académico de Tiempo Completo, otro por un Investigador como complemento de carga y otro como apoyo a la oferta emergente por parte de un Académico de Tiempo Completo adscrito a otra dependencia.

Durante el periodo agosto 2017- enero 2018 la Licenciatura en Lengua Inglesa ofertó 127 EE para atender a los 775 estudiantes inscritos en dicho programa. Para el periodo febrero – julio 2018 se ofertaron 134 EE para atender a los 681 estudiantes inscritos. Respecto a la Licenciatura en Enseñanza del Inglés (modalidad virtual) se ofertaron 15 EE Educativas en el periodo agosto 2017 – enero 2018 para atender a una matrícula de 58 y 12 EE en el periodo febrero – julio 2018 para atender a 43 estudiantes.

En Invierno 2017 se ofertó un curso intersemestral en la Licenciatura en Lengua Inglesa, mismo que fue impartido por un Académico de Tiempo Completo como apoyo a la oferta emergente, y en Verano 2018 se ofertó un curso intersemestral, el cual fue impartido como complemento de carga por un Académico de Tiempo Completo adscrito a otra dependencia.

La Maestría en Enseñanza del Inglés (MEILE) participó en la convocatoria de Ingreso a Posgrado 2018-1, iniciando los cursos correspondientes a la generación 2018-2020, en agosto 2018. En los periodos agosto 2017 – enero 2018 y febrero – julio 2018 la MEILE contó con 19 estudiantes. Por su parte la Maestría en Didáctica del Francés (MDF) continuó con la impartición de los cursos correspondientes al 3º y 4º semestres del posgrado entre agosto 2017 y

julio 2018. De esta reciente generación 2016-2018 concluyeron sus estudios los 10 estudiantes matriculados (100%) y se encuentran en la etapa de redacción de su la tesis para obtener el grado de maestría lo antes posible.

Se han puesto en marcha los cursos de la tercera generación del Doctorado en Estudios del Lenguaje y Lingüística aplicada. Este programa cuenta con una generación (2011) ya egresada del Doctorado en Ciencias del Lenguaje, antecedente del programa actual; una segunda generación aún vigente de tres estudiantes en el programa (2015) y con la ya mencionada tercera generación, la cual cuenta con un estudiante que ingresó en 2017.

Evaluación y Reconocimiento

16 de octubre 2017 se firmó el convenio con el Consejo para la Acreditación de Programas Educativos en Humanidades (COAPEHUM), para llevar a cabo la evaluación en miras a la acreditación de la Licenciatura en la Enseñanza del Inglés (modalidad virtual). En Febrero 2018 dio inicio el proceso de autoevaluación, y el 25 de mayo 2017 se entregó el producto final de la auto-evaluación a COAPEHUM.

La Maestría en la Enseñanza del Inglés como Lengua Extranjera (MEILE) renovó su permanencia en el padrón de posgrados de calidad (PNPC) del CONACyT del 1 de enero del 2018 al 31 de diciembre del 2020; siendo un programa multisede que comprende las zonas Xalapa, Veracruz-Boca del Río y Córdoba-Orizaba.

Creación y Actualización de Planes y Programas de Estudio

El 31 de mayo 2018 la comisión en miras al rediseño del Plan de Estudios 2006 MEIF (Modelo Educativo Integral y Flexible) de la Licenciatura en Lengua Francesa inició los trabajos correspondientes. Por su parte la Licenciatura en Lengua Inglesa se encuentra en la recta final para la entrega del informe final de autoevaluación para iniciar el proceso de rediseño del Plan de Estudios 2008, MEIF (Modelo Educativo Integral y Flexible).

En Mayo 2018, se dio inicio a la elaboración del PLADEA de la Facultad de Idiomas 2017 – 2021 mediante una Comisión nombrada y precedida por la Dirección de la Facultad.

2. Planta académica

Características de la Planta Académica

PROGRAMA EDUCATIVO: LENGUA INGLESA								
PLANTA ACADÉMICA: 75 Académicos								
PTC	Activos	Asig. / base	Activos	Inv. EC	Inv. CC	PTC. DC	Interino	Téc. Acad.
21	20	32	30	3	2	2	14	4
1 PTC jubilado de 22		1 prof. Jubilado de 33						

PERFIL PROFESIONAL DE LA PLANTILLA DOCENTE: LI		
Doctorado	Maestría	Licenciatura
10	49	6

ESTUDIOS DE POSGRADO EN PROCESO	
Doctorado	7 profesores de asignatura con horas de base.
	1 Técnico Académico

PROGRAMA EDUCATIVO: LENGUA FRANCESA						
PLANTA ACADÉMICA: 47 Académicos						
PTC	Activos	Asig. / base	Activos	Inv. CC	Interino	Téc. Acad.
8	5	12	12	2	9	1

PERFIL PROFESIONAL DE LA PLANTILLA DOCENTE: LF		
Doctorado	Maestría	Licenciatura
4	11	17

ESTUDIOS DE POSGRADO EN PROCESO	
Doctorado	1

PROGRAMA EDUCATIVO: LICENCIATURA EN LA ENSEÑANZA DEL INGLÉS (Modalidad Virtual)

PLANTA ACADÉMICA: 14 Académicos

PTC	Activos	Asig. / base	Activos	Interino	Inv. CC
1	1	10	9	3	0

PERFIL PROFESIONAL DE LA PLANTILLA DOCENTE: LEI

Doctorado	Maestría
3	11

ESTUDIOS DE POSGRADO EN PROCESO

Doctorado	
	4



DEPARTAMENTO DE LENGUAS EXTRANJERAS

Planta Académica: 56 académicos (periodo agosto 2017 – enero 2018)
58 académicos (periodo febrero - julio 2018)

CURSOS IMPARTIDOS			Docentes Asig. / base		Interinos	Personal cursos Autofinancia- bles	Docentes del Programa de Movilidad Académica /con apoyo de DGRI
Idioma	Unidad de Humanidades	Otras entidades UV					
Alemán	6		Inglés	12	11	48 (agosto-diciembre 2017) 51 (feb-julio 2018)	1 Profesora China
Chino	2		Francés	10			
Francés	18						
Inglés	55	10	Italiano	2			
Italiano	9	4					
Latín		1					
Japones	12		Alemán	1			
Portugués	2						
Preparación para TOEFL IBT	2						

PERFIL PROFESIONAL DE LA PLANTILLA DOCENTE DE BASE: DELEX PERIODO SEPTIEMBRE 2017 – AGOSTO 2018

Doctorado	Maestría	Licenciatura
1	16	8

CURSOS DE EDUCACIÓN CONTINUA (ESTUDIANTES DE 6° DE PRIMARIA. SECUNDARIA Y PREPARATORIA)

CURSOS	PROFESORES	ESTUDIANTES INSCRITOS
Elementary English	7	106
Junior English I	4	83
Junior English II	2	62
Junior English III	2	34
Senior I	2	31
Senior II	1	20
Total	18	336

PROGRAMAS DE POSGRADO Septiembre 2017 – Agosto 2018				GRADO ACADÉMICO		
DOCTORADO EN ESTUDIOS DEL LENGUAJE Y LINGÜÍSTICA APLICADA	PLANTA ACADÉMICA: 9	7 PTC 3 con perfil SNI 4 con perfil PRODEP	2 Investigadores con perfil SIN 1			9 D
MAESTRÍA EN ENSEÑANZA DEL INGLÉS COMO LENGUA EXTRANJERA	PLANTA ACADÉMICA: 9	8 PTC 5 PTC con perfil PRODEP	1 Investigador con perfil SNI 1		4 M	5 D
MAESTRÍA EN DIDÁCTICA DEL FRANCÉS	PLANTA ACADÉMICA: 7	6 académicos PTC de la Licenciatura en Lengua Francesa / 5 de ellos con perfil PRODEP	1 Investigador		4 M	3 D

Participación de académicos en el Programa de Estímulos al Desempeño del Personal Académico (PEDPA)

21 académicos de la Facultad de Idiomas participaron en el PEDPA periodo 2015 – 2017.

Participación de académicos en el Programa para el Desarrollo Profesional Docente (PRODEP)

12 académicos adscritos a la Facultad de Idiomas participaron en el Programa de Desarrollo Profesional Docente (PRODEP).

Profesores acreditados para fungir como evaluadores de certificaciones nacionales e internacionales

13 académicos cuentan con certificación C2 y un académico con certificación B2 de francés DELF-DALF. Por su parte, once profesores están acreditados para fungir como evaluadores de los exámenes de certificación EXAVER.

Reconocimientos y distinciones de académicos

En noviembre 2017 el Premio "ARTE, CIENCIA, LUZ" al mejor trabajo recepcional 2017 fue otorgado a la Dra. Cristina Victoria Kleinert, académico de la Licenciatura en Lengua Inglesa, por la tesis Doctoral: Formación e iniciación profesional de intérpretes de lenguas nacionales mexicanas para la justicia: el caso de Puebla. Doctorado en Investigación Educativa del Instituto de Investigaciones en Educación-Xalapa.

Participación de académicos en el Programa de Formación de académicos (ProFA)

El 16 de abril 2018 dio inició el Diplomado en modalidad virtual: Diseño de materiales educativos para el desarrollo de habilidades lingüísticas basado en objetos de aprendizaje, organizado y gestionado a través de la Mtra. Alma Eloisa Rodríguez Medina, Técnico Académico de la FI. Diplomado con una duración de 165 horas que fueron distribuidas en cinco módulos que concluyeron el 26 de octubre 2018.

Del 2 al 6 de julio 2018 se realizó la impartición del curso: Estrategia y Recursos del Trabajo Tutorial, gestionado por la Dirección de la FI para tutores académicos de la Facultad de Idiomas.

La Facultad de Idiomas ofreció los siguientes formaciones a través de la Licenciatura en Enseñanza del Inglés:

Capacitación: Herramientas de actividades y evaluaciones de Eminus

Fecha: 1 de marzo de 2018

Capacitación: Herramientas de seguimiento de Eminus

Fecha: 4 de abril de 2018

Curso: Best Pedagogical Practices in Online Language Teacher Education

Fecha: 3-4 de mayo de 2018

Participación de Personal Directivo en Formaciones Académico-Administrativas

En Octubre 2017 la Dirección de la Facultad de Idiomas asistió a la Reunión Semestral de la Red Nacional de Escuelas y Facultades de Filosofía, Letras y Humanidades, con sede en la Universidad Autónoma de Sinaloa.

En Junio 2018 la Secretaría de la Facultad de Idiomas asistió a la Reunión Semestral de la Red Nacional de Escuelas y Facultades de Filosofía, Letras y Humanidades, con sede en la Universidad de Colima.

El 21 de marzo de 2018, la Jefatura de Lengua Francesa asistió al Foro "El francés: tu puerta de acceso al empleo" organizado por la Embajada Francesa en la Ciudad de México.

Evaluación del Desempeño Docente y Académico

Se consideraron los resultados de la evaluación al desempeño docente por estudiantes y por Consejo Técnico tanto en el examen de méritos académicos de los exámenes de oposición como en las designaciones realizadas por Consejo Técnico.

Redes de Colaboración Intra e Interinstitucionales

El 4 de julio de 2018 se renovó el convenio de colaboración con la empresa iDISC por tres años más.

Se mantiene lo acordado en la Carta Compromiso con la Dirección de la Fundación Japón en México. Aunado a esto, se continuó ofreciendo el curso de chino como resultado del convenio internacional de colaboración entre la Universidad de Chongqing, China y la Universidad Veracruzana con el apoyo de la DGRI (Dirección General de Relaciones Internacionales).

Se dio continuidad al convenio de colaboración entre la Facultad de Idiomas y la Universidad Veracruzana Intercultural realizando así el "III Foro de Lenguas Maternas por el Mundo".

La Facultad de Idiomas es una de las 78 integrantes vigente de la Red Nacional de Escuelas y Facultades de Filosofía, Letras y Humanidades.

A través del CA "Autonomía del Aprendizaje" UV-CA 423, adscrito a esta Facultad, se es miembro de la RED RITUAL (Red Iberoamericana de Innovación e Investigación en Tecnologías y Usos en el Aprendizaje electrónico), de la Red IDEA (Iberoamericana de Innovación e Investigación para el Desarrollo de los Aprendizajes), de la Red de Gestión del Conocimiento del Instituto Politécnico Nacional y de la Red Intercontinental de Investigaciones sobre Educación en Línea (RIEL) de Guadalajara.

A través del CA Procesos de Enseñanza Aprendizaje de Idiomas UV-CA-407, adscrito a la Facultad de Idiomas, se pertenece a la Red de Cuerpos Académicos en Lenguas Extranjeras (RECALE).

Diversificación de la Carga Académica

Más del 80% de los académicos los académicos de tiempo completo de la Facultad de Idiomas diversificaron su carga académica realizando actividades de docencia, investigación, gestión y vinculación y tutorías. Se contó con una participación destacada de miembros de la planta académica realizando funciones como personal Directivo, Coordinadores, Líderes de CA y/o Perfiles PRODEP, perfiles SNI, tutores, docentes investigadores, como investigadores de tiempo completo, directores y/o jurados de trabajos recepcionales.

Relevo Generacional e Ingreso y Promoción del Personal Académico

BASIFICACIÓN DE PLAZAS COMO PROFESOR DE ASIGNATURA		
Programa Educativo	Jornadas de Examen de Oposición	No. de Plazas IPPL con resultado favorable
Lengua Inglesa	2 (dic 2017-ene2018) (junio 2018)	4
Lengua Francesa	2 (dic 2017-ene2018) (mayo-junio 2018)	0
Enseñanza del Inglés (modalidad virtual)	1 (dic 2017-ene2018) (mayo-junio 2018)	3
TOTAL	1 jornada	5

PLAZAS PTC CONVOCADAS

Se gestionaron 3 Plazas de Tiempo Completo pendientes, logrando la publicación de la convocatoria de una de estas en noviembre del presente año. No obstante, se continuará gestionando una plaza PTC de Académico de Carrera de Tiempo Completo pendiente en la Licenciatura en Lengua Inglesa y una Plaza de Técnico Académico de Tiempo Completo pendiente en la Licenciatura en Lengua Francesa, así como el incremento de Plazas de Tiempo Completo en la Licenciatura en Enseñanza del Inglés Modalidad Virtual y en los otros dos programas de licenciatura.

3. Apoyo al estudiante

Ceremonia de Bienvenida a Estudiantes de Nuevo Ingreso

En agosto 2018 se realizó una ceremonia de bienvenida a estudiantes de nuevo ingreso a las Licenciaturas en Lengua Inglesa y Lengua Francesa y se co-realizó la semana de inducción con las otras Facultades de la Unidad de Humanidades. También se realizó una Ceremonia de Bienvenida para estudiantes de DELEX y Educación Continua de los cursos entre semana y sabatinos respectivamente.

Para dar la bienvenida a los estudiantes de la Licenciatura en Enseñanza del Inglés (modalidad virtual) se actualizó el portal web del programa con toda la información necesaria para los estudiantes y se subió un video de bienvenida por parte de la Dirección de la Facultad.

Ceremonia de Egreso

El 30 de junio 2018 se realizó la ceremonia de egreso para estudiantes de las tres licenciaturas y paulatinamente, se realizó la de estudiantes de DELEX y Educación Continua.

Comportamiento de la Matrícula

COMPORTAMIENTO DE LA MATRÍCULA agosto 2017 – enero 2018	
LICENCIATURA EN LENGUA INGLESA	775
LICENCIATURA EN LENGUA FRANCESA	157
LICENCIATURA EN ENSEÑANZA DEL INGLÉS MODALIDAD VIRTUAL	58
MAESTRÍA EN DIDÁCTICA DEL FRANCÉS	10
MAESTRÍA EN ENSEÑANZA DEL INGLÉS COMO LENGUA EXTRANJERA	19
DOCTORADO EN ESTUDIOS DEL LENGUAJE Y LINGÜÍSTICA APLICADA	4
TOTAL DE ALUMNOS INSCRITOS	1,023

COMPORTAMIENTO DE LA MATRÍCULA febrero 2018 – julio 2018	
LICENCIATURA EN LENGUA INGLESA	681
LICENCIATURA EN LENGUA FRANCESA	127
LICENCIATURA EN ENSEÑANZA DEL INGLÉS MODALIDAD VIRTUAL	43
MAESTRÍA EN DIDÁCTICA DEL FRANCÉS	10
MAESTRÍA EN ENSEÑANZA DEL INGLÉS COMO LENGUA EXTRANJERA	19
DOCTORADO EN ESTUDIOS DEL LENGUAJE Y LINGÜÍSTICA APLICADA	4
TOTAL DE ALUMNOS INSCRITOS	884

Articulación de Servicios Estudiantiles

Se mantuvieron los canales para brindar información oportuna, tales como la inclusión de un calendario de actividades en el portal institucional de la Facultad de Idiomas, en el que además se promueve acervo del Centro de Documentación; una cuenta de Facebook de la Dirección de la Facultad, entre otros.

En Agosto-Septiembre 2017, a través de la Jefatura de Lengua Inglesa se llevó a cabo el proyecto exámenes diagnósticos de conocimiento de la lengua inglesa con los estudiantes de nuevo ingreso, con la finalidad de identificar estudiantes debajo del nivel requerido para cursar inglés principiante o aquellos en condiciones de tomar el examen de competencias correspondiente.

RESULTADOS:

38 estudiantes detectados en riesgo académico. Se les brindó apoyo a través de tutores del Programa Lengua Inglesa en el CAAFI y de los estudiantes monitores académicos.

Los 32 estudiantes que obtuvieron resultados por arriba del nivel de Inglés Principiantes y que no contaban con una certificación aceptada por el Programa Educativo, 12 de ellos tomaron el examen de competencias, mientras que los 20 restantes decidieron cursar la experiencia educativa Inglés Principiantes.

Del 6 al 8 de agosto de 2018 en el marco de la "Semana de inducción para estudiantes de nuevo ingreso", el 8 de agosto la Jefatura en Lengua Francesa realizó un programa dedicado a brindar información a los estudiantes de nuevo ingreso y posteriormente se hizo la designación de tutores.

En agosto 2018, la Jefatura de Lengua Francesa en conjunto con la Coordinación de tutorías de Lengua Francesa organizaron un taller para el uso de la herramienta PLANEA-UV con la finalidad de apoyar la planeación y programación académica.

Del 6 al 8 de agosto de 2018 luego de participar en la “semana de inducción para estudiantes de nuevo ingreso”, el 21 de agosto la Jefatura en Lengua Inglesa realizó una reunión con tutores y estudiantes de nuevo ingreso para brindar información a dichos estudiantes y posteriormente se hizo la designación de tutores.

Del 9 al 15 de agosto se realizó el primer curso de inducción para estudiantes de nuevo ingreso a la Licenciatura en Enseñanza del inglés (modalidad virtual) a través de la plataforma EMINUS, contando con la participación de ocho facilitadores que proporcionaron contenidos y cinco facilitadores a cargo del proceso de inducción al programa educativo.

Impulso y Respaldo del Desarrollo artístico, Deportivo y Creativo de los Estudiantes

En mayo 2017, se realizó un concurso de talentos en el marco del Segundo día del Estudiante de la Facultad de Idiomas.

Actividad Tutorial

COBERTURA DE TUTORÍA POR PROGRAMA EDUCATIVO DIRECCIÓN GENERAL DE DESARROLLO ACADÉMICO E INNOVACIÓN EDUCATIVA		
Programa Educativo	agosto 2017 – enero 2018	febrero – julio 2018
Lengua Inglesa	60.15%	51.24%
Lengua Francesa	69.18%	53.38%
Enseñanza del Inglés	57 tutorados 10 tutores	44 tutorados 10 tutores

Atención a Estudiantes Destacados

En el marco del Segundo Día del Estudiante de la Facultad de Idiomas se realizó el Primer Spelling Bee Contest en el que participaron alumnos de diferentes niveles de inglés de DELEX y de la Licenciatura en Lengua Inglesa.

Servicios Bibliotecarios y de Autoaprendizaje

Actualmente, el Centro de Documentación de la Facultad de Idiomas cuenta con un acervo total de 9, 097 títulos incluyendo tesis.

AGOSTO 2017 – SEPTIEMBRE 2018	
DICIEMBRE 2017	5
ENERO 2018	26
MARZO 2018	67
MAYO 2018	46
TOTAL DE ACERVO RECIBIDO QUE INCLUYE DONACIONES Y PARTE DEL PROGRAMA DE FORTALECIMIENTO DE CALIDAD EDUCATIVA DE LA SEP (PFCE).	144

En marzo 2018 el personal del Centro de Documentación recibió una capacitación por parte de la Dirección General de Bibliotecas para llevar a cabo el proceso de subir las tesis de la Facultad de Idiomas al sistema bibliotecario.

En abril 2018 inició el proceso de cargar las tesis en el sistema bibliotecario. Dicho proceso se concluyó montando un total de 1357 tesis de los tres programas de licenciatura y de los tres programas de posgrado de la Facultad de Idiomas.

El Centro de Auto-Acceso de la Facultad de Idiomas continuó ofreciendo a los 4,000 usuarios, servicios de apoyo al aprendizaje auto-dirigido de los idiomas inglés, francés, alemán, italiano, japonés y portugués, además de talleres libres de formación integral. Se apoya al área básica con tres cursos de la EE de computación básica, además se apoya a los docentes en los cursos intersemestrales de PROFA.

4. Investigación, innovación y desarrollo tecnológico

Investigación, Innovación y Desarrollo Tecnológico a través de los CA Adscritos a la Facultad de Idiomas

Los Cuerpos Académicos adscritos a la Facultad de Idiomas, además de realizar investigación y actividades de divulgación de los resultados de la misma, han realizado eventos tales como:

El Seminario Internacional de Literatura y Civilización organizado anualmente por el CA Civilidad, Literatura y Sociedad en el mes de septiembre.

Este CA mantiene relaciones de colaboración académica con Cuerpos Académicos de universidades mexicanas y extranjeras.

Actualmente cuenta con dos proyectos de investigación registrados.

Del 23 al 24 de mayo de 2018 se realizó el III Foro de Investigación en Idiomas organizado por los CA "Procesos de Enseñanza Aprendizaje de Idiomas" y "Procesos Educativos".

El CA "Autonomía del Aprendizaje" organizó el 7º Congreso Iberoamericano de Aprendizaje Mediado por Tecnología, CIAMTE 2018, del 6 al 8 de junio de 2018, en las instalaciones de la Unidad de Humanidades.

El CIAMTE 2018 fue organizado por el Nodo de la RED RITUAL—Universidad Autónoma de México y Universidad Veracruzana—, contando con la participación de especialistas de talla internacional en el campo de la educación, el aprendizaje y la aplicación de las tecnologías en los procesos educativos, en escenarios formales y no formales. Asimismo, el Congreso se desarrolló también en modalidad virtual en donde se destacó de igual forma una intensa participación de ponentes y asistentes.

Entre los productos obtenidos como resultado de la celebración del CIAMTE se encuentran:

Convenios de vinculación y colaboración entre la Universidad Veracruzana (Cuerpos Académicos) con las Universidades de Sevilla, Córdoba y Cataluña (España).

Participación en Revista EDMETIC (Universidad de Córdoba – España) como revisores y con artículos en sus publicaciones.)

Creación de un Consorcio (Red de Redes) México-España. Videos que se compartirán a través de la página web del evento. Libro Digital publicado por la Universidad Nacional Autónoma de México. Entrevistas para el evento por parte de TV UV.

El CA "Las lenguas extranjeras en el sistema público en México" realizó el X Coloquio Internacional sobre Investigación en Lengua Extranjera" del 20 al 22 de junio de 2018.

1er Foro Virtual de Investigación en Enseñanza del Inglés

Del 23 al 24 de mayo de 2018 se realizó el 1er Foro virtual en Investigación en Enseñanza del Inglés a través de la Licenciatura en Enseñanza del Inglés (LEI). Foro virtual, con participaciones síncronas, asíncronas y presenciales de académicos, estudiantes y egresados de la LEI y de otros programas educativos.

II. Visibilidad e impacto social

5. Vinculación y responsabilidad social universitaria

Presencia Nacional e Internacional

Del 17, 18 y 19 de octubre 2017 se participó en la Expo Orienta 2017 con el objetivo de promover los tres Programas de Licenciatura y DELEX entre estudiantes de bachillerato y público en general.

Del 14 al 15 de febrero 2018 se participó en Orienta Humanidades 2018, así como del 17 al 19 de octubre con el objetivo de promover los tres Programas de Licenciatura entre estudiantes de bachillerato.

Mediante el CA "Procesos de Enseñanza Aprendizaje de Idiomas" se es miembro de la Red de Cuerpos Académicos en Lenguas Extranjeras (RECALE). El CA trabaja en colaboración con UQROO y con CAELA (Cuerpo Académico en Lingüística Aplicada).

La Facultad de Idiomas participa activamente como una de las 78 integrantes de la Red Nacional de Escuelas y Facultades de Filosofía, Letras y Humanidades.

A través de la Licenciatura en Lengua Francesa en colaboración con la Universidad de Gutiérrez Zamora se llevó a cabo el proyecto de inmersión lingüística con estudiantes de la UTGZ del 4 al 8 de septiembre de 2017, con una duración de 20 horas.

Se continua con la grabación de cápsulas televisivas periódicas para el programa "Voz Propia" de Tele UV con la sección "Idiomas en tu Voz".

Proyectos de Vinculación

Se cuenta con 30 proyectos de vinculación con el sector productivo y social para la realización del servicio social por parte de los estudiantes de la Licenciatura en Lengua Inglesa.



26 proyectos de vinculación con el sector productivo y social para la realización del servicio social por parte de estudiantes de la Licenciatura en Lengua Francesa.

Promoción de Becas SEP, Programa de Becas de Apoyo a la Inserción Laboral 2018.

Eventos Culturales, Artísticos y Deportivos

A través de los eventos organizados por la Facultad de Idiomas se contribuyó a la formación Integral de los estudiantes. Los eventos que se organizaron fueron los siguientes:

Calendario de Eventos Académicos 2018 en el marco del 50 Aniversario de la Facultad de Idiomas		
EVENTO	FECHA	LUGAR
3° Foro de Lenguas Maternas por el Mundo	12 y 13 de Abril	UVI Sede Totonacapan Espinal, Ver.
Foro de Lengua Española	20 de Abril	Salón Azul
Foro de la Francofonía	23 y 24 de Abril	Salones Blanco, Azul y Librado Basilio
Foro de la Poesía en Idiomas	26 de Abril	Salón Blanco
Curso Best Practices in Online Education	3 – 4 de Mayo	Salón Librado Basilio
2° Día del Estudiante en Idiomas	3 – 4 de Mayo	Auditorio Jesús Morales Fernández Y Salón Azul
3er Foro de Investigación en Idiomas	23 y 24 de Mayo	Salones Blanco y Azul
CIAMTE	6 – 8 de Junio	Auditorio Jesús Morales Fernández
1ra Jornada de la Traducción e Interpretación	15 de Junio	Salón Azul
X Coloquio Internacional sobre Investigación en Lenguas Extranjeras	20 – 22 de junio	Hotel Emporio, en la ciudad y puerto de Veracruz

Seminario Internacional de Literatura y Civilización 2018	6 - 7 Septiembre	Salón Azul y Salón Librado Basilio
Celebración de los 50 Años Facultad de Idiomas	20-21 de Septiembre	Auditorio Jesús Morales Fernández
Congreso Nacional de Idiomas	26 - 28 Septiembre	Salones Blanco, Azul, Librado Basilio y Auditorio Jesús Morales Fernández
DELEX: Jornadas de Lenguas	10 - 11 Octubre	Salones Blanco, Azul, Librado Basilio
1er Congreso Internacional sobre Lenguas Modernas y Cultura	8 - 9 de Noviembre	Salones Blanco, Azul, Librado Basilio y Auditorio Jesús Morales

6. Emprendimiento y egresados

Se continuó llevando a cabo el seguimiento de egresados por parte de la Secretaría de Idiomas.

Se difundieron ofertas laborales, formaciones académicas y congresos a través página WEB de la FI y de redes sociales, radio y televisión.

En septiembre 2017 y agosto 2018 se contrató a egresados de licenciatura y Maestría de las últimas generaciones para impartir grupos autofinanciables en el Departamento de DELEX y cursos de Educación continua.

5 egresados de la Licenciatura en Lengua Francesa obtuvieron una beca para participar como asistentes de español en Francia.

Se renovó el Convenio Internacional de Vinculación con la empresa de traducción iDISC (Information Technologies S.L.), de Barcelona, España.

7. Cultura humanista y desarrollo sustentable

Entre otras actividades, el 23 de mayo de 2018 se llevó a cabo un primer conversatorio llamado: El papel de las Humanidades y la Sustentabilidad, el cual fue organizado por las representante de sustentabilidad de la Facultad de Idiomas en colaboración con los representantes de las Facultades de Sociología y Filosofía.

Acciones sobre Equidad de Género

Se ofreció información a los estudiantes de nuevo ingreso sobre ámbito de la Unidad de Género, campaña #Rompe el Silencio en contra del hostigamiento y acoso sexual y talleres del CENDHIU.

Se ofreció acompañamiento en casos de violencia de género de estudiantes de la Facultad de Idiomas.

Se están articulando con otros representantes de género y estudiantes acciones a nivel de la Unidad de Humanidades.

8. Internacionalización e interculturalidad

Movilidad estudiantil

Del 1 al 16 de agosto 2018 un estudiante de LF realizó una estancia intercultural en el marco del convenio entre la universidad de Cadi Ayyad y la Universidad Veracruzana.

En abril-mayo 2018 se contó con la visita de una alumna de la Universidad "François-Rabelais" de Tours, Francia (UFRT), quien realizó 60 horas de prácticas profesionales sobre enseñanza del idioma francés y de la cultura francesa dentro de la Licenciatura en Lengua Francesa y en otros ámbitos relacionadas con la enseñanza del francés. Ambas acciones fueron producto del convenio de colaboración académica entre la Universidad de Tours y la UV: Facultad de Idiomas-MDF.

En abril-mayo 2018 una alumna de la Maestría Didáctica en Francés realizó una estancia corta de investigación (un mes) en las instalaciones del Departamento de Sociolingüística y Didáctica de la Lengua (SODLANG) de la UFRT en Francia.

En febrero 2018 se realizaron 3 pláticas en torno al tema de movilidad; dos de ellas fueron impartidas por PROMUV el 19 y el 20 de febrero 2018 y la tercera fue impartida por Francia Educación sobre el programa "Au pair" el día 20 de febrero.

Se recibieron dos asistentes de idioma francés, en el marco del Programa de Intercambio de Asistentes de Idioma DGRI-SEP, provenientes de los programas: México-Francia en el ciclo 2017-2018 y 1 en el ciclo 2018 - 2019. Los 3 asistentes han sido incorporados como apoyo en las clases de la Licenciatura en Lengua Francesa y en cursos de DELEX.

Dos estudiantes de la Licenciatura en Lengua Francesa fueron aceptados para realizar una estancia académica durante el periodo de agosto – diciembre 2018 en el marco del Programa de Movilidad de la Universidad Veracruzana, PROMUV. Las universidades que recibirán a estos estudiantes son la Université du Quebec à Montreal en Canadá y la Université de Nantes en Francia.

Se dio continuidad al convenio de colaboración entre la Facultad de Idiomas y la Universidad Veracruzana Intercultural realizando así y por tercera vez consecutiva y con el mismo éxito el “III Foro de Lenguas Maternas por el Mundo”, en esta ocasión con sede regional Totonacapan, en el Espinal, Veracruz, los días 12 y 13 de abril del 2018. Directivos, profesores de diferentes idiomas y estudiantes de la FI realizaron este viaje académico juntos.

III. Gestión y gobierno

Informe de egresos (ver anexos).

“LIS DE VERACRUZ: ARTE, CIENCIA, LUZ”

Xalapa, Ver., 4 octubre 2018

Mtra. Carmen Báez Velázquez
Directora de la Facultad de Idiomas

INFORME DE GASTOS SEPTIEMBRE 2017– AGOSTO 2018

FONDOS DE LA FACULTAD DE IDIOMAS

- **SUBSIDIOS ESTATALES**

1. Subsidio Estatal Ordinario 2017 (814).
2. Subsidio Estatal Ordinario 2018 (818).

- **EVENTOS AUTOFINACIABLES (131)**

1. Especialidad en Enseñanza del Inglés (15123).
2. Maestría en Didáctica del Francés (16123).
3. Maestría en Inglés Como Lengua Extranjera (16125).
4. Doctorado en Ciencias del Lenguaje (17131).
5. Idiomas Extranjeros DELEX (18401).
6. Curso de Educación Continua (18501).
7. Seminario y Congresos (18505).
8. Otros Cursos Autofinanciables (18506).

- **APORTACIONES PATRONATOS/ FIDEICOM (132)**

- **COMITÉS PRO-MEJORAS (133)**

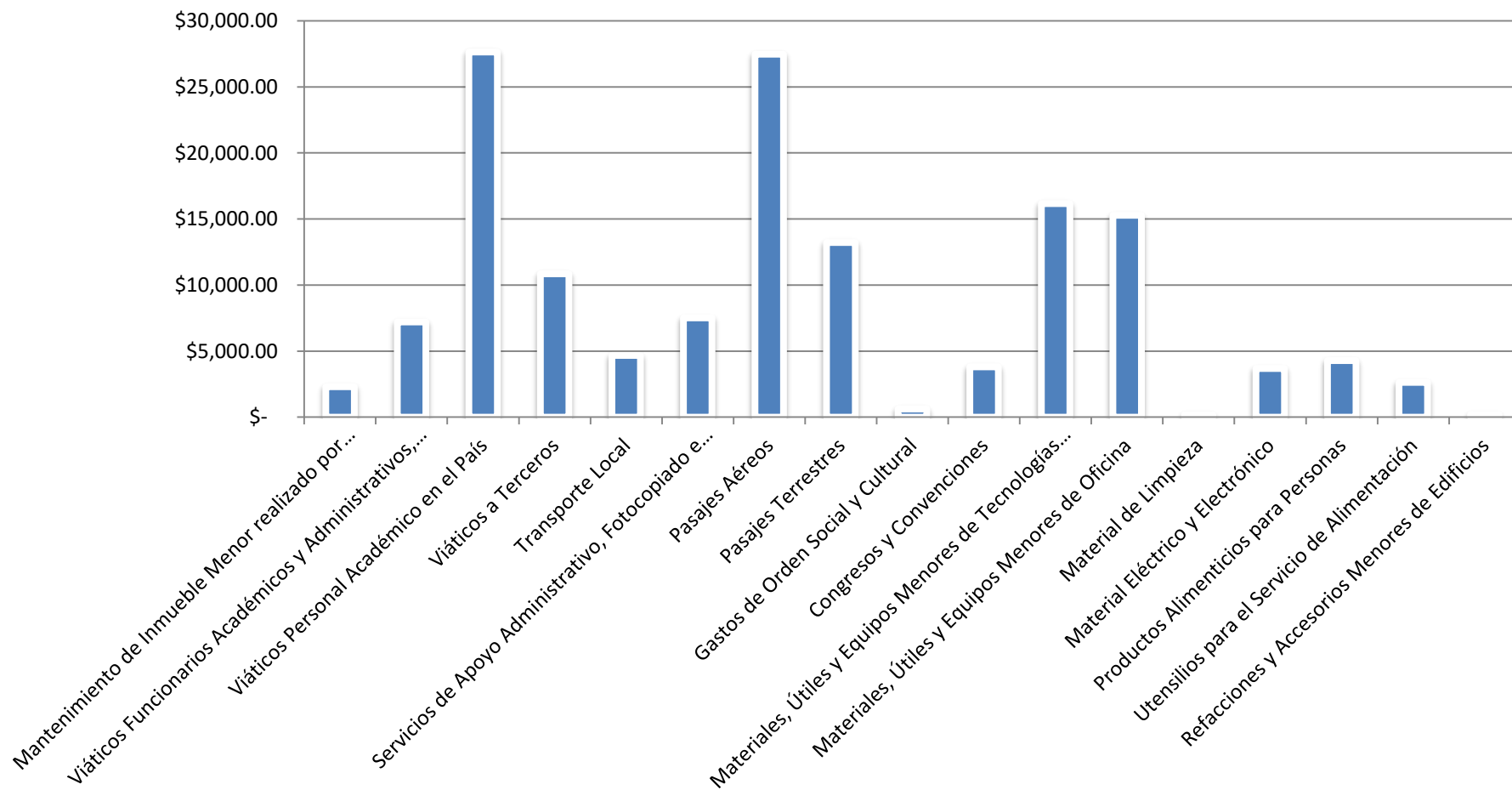
GASTOS DEL FONDO 814 Y 818

Informe de Gastos realizados por la Facultad de Idiomas de los fondos 814 y 818 del en el Periodo Septiembre 2017 - Agosto 2018

Partida	Nombre	Ejercido
7142	Mantenimiento de Inmueble Menor realizado por Entidades Académicas y Dependencias	\$ 2,305.50
7161	Viáticos Funcionarios Académicos y Administrativos, en el País	\$ 7,212.00
7164	Viáticos Personal Académico en el País	\$ 27,644.10
7165	Viáticos a Terceros	\$ 10,853.00
7166	Transporte Local	\$ 4,670.16
7177	Servicios de Apoyo Administrativo, Fotocopiado e Impresión	\$ 7,521.62
7184	Pasajes Aéreos	\$ 27,471.54
7185	Pasajes Terrestres	\$ 13,222.00
7196	Gastos de Orden Social y Cultural	\$ 610.49
7197	Congresos y Convenciones	\$ 3,807.77
7208	Materiales, Útiles y Equipos Menores de Tecnologías de la Información y Comunicaciones	\$ 16,164.21
7209	Materiales, Útiles y Equipos Menores de Oficina	\$ 15,283.14
7210	Material de Limpieza	\$ 182.90
7211	Material Eléctrico y Electrónico	\$ 3,675.78
7220	Productos Alimenticios para Personas	\$ 4,282.63
7227	Utensilios para el Servicio de Alimentación	\$ 2,629.66
7250	Refacciones y Accesorios Menores de Edificios	\$ 208.80
Total		\$ 147,745.30

GASTOS DEL FONDO 814 Y 818

Informe de Gastos realizados por la Facultad de Idiomas de los fondos 814 y 818 en el Periodo Septiembre 2017- Agosto 2018



Informe de Gastos realizados por la Facultad de Idiomas del Fondo 131 en el Periodo Septiembre 2017- Agosto 2018

Informe de Gastos realizados por la Facultad de Idiomas del Fondo 131 Eventos Autofinanciables, en el Periodo Septiembre 2017 -Agosto 2018

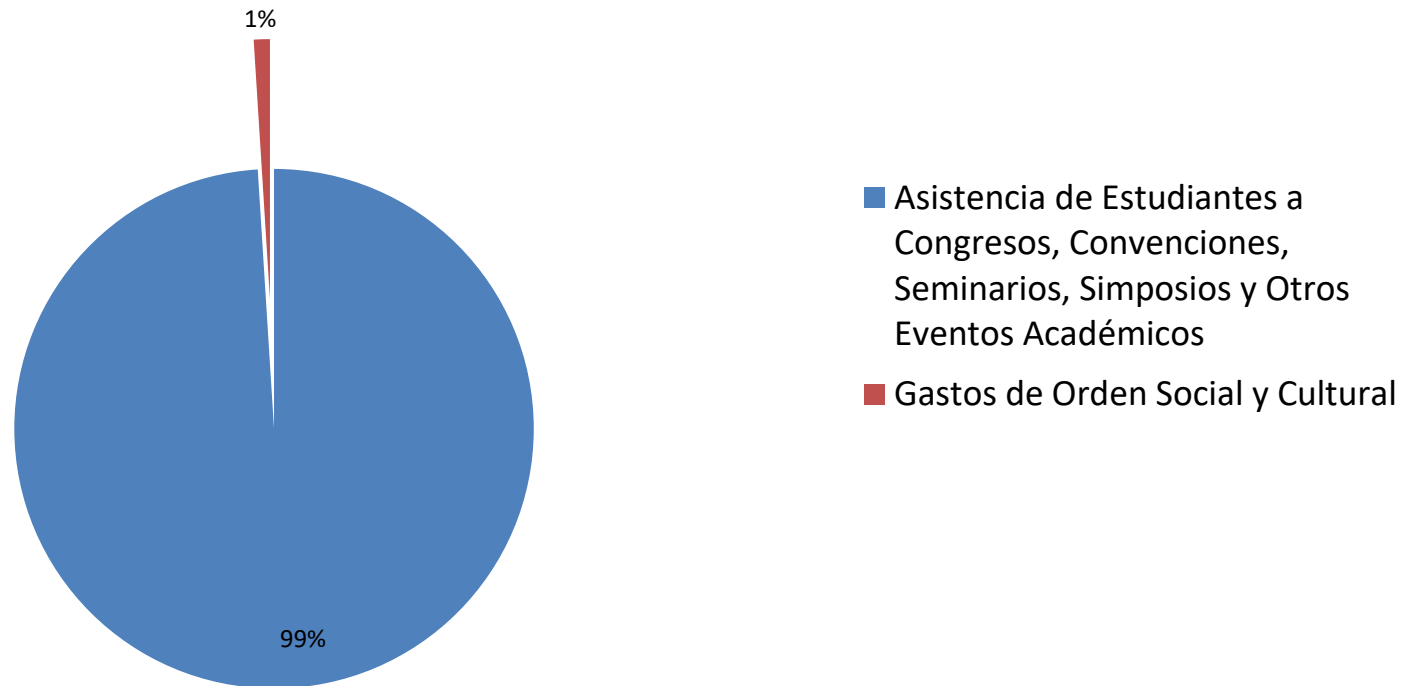
Partida	Nombre	Ejercido
7135	Asistencia de Estudiantes a Congresos, Convenciones, Seminarios, Simposios y Otros Eventos Académicos	\$ 30,614.35
7161	Viáticos Funcionarios Académicos y Administrativos, en el País	\$ 1,405.64
7164	Viáticos Personal Académico en el País	\$ 26,530.04
7165	Viáticos a Terceros	\$ 126,989.00
7166	Transporte Local	\$ 1,784.00
7169	Alimentos y Hospedaje	\$ 30,000.00
7177	Servicios de Apoyo Administrativo, Fotocopiado e Impresión	\$ 26,844.54
7175	Honorarios Asimilados a Salarios	\$ 1,065,784.32
7184	Pasajes Aéreos	\$ 26,701.21
7185	Pasajes Terrestres	\$ 13,709.00
7196	Gastos de Orden Social y Cultural	\$ 20,920.00
7197	Congresos y Convenciones	\$ 14,789.35
7208	Materiales, Útiles y Equipos Menores de Tecnologías de la Información y Comunicaciones	\$ 7,829.08
7209	Materiales, Útiles y Equipos Menores de Oficina	\$ 539.99
7211	Material Eléctrico y Electrónico	\$ 1,404.95
7220	Productos Alimenticios para Personas	\$ 577.00
7227	Utensilios para el Servicio de Alimentación	\$ 806.00
7239	Productos Textiles	\$ 78,151.08
7311	Equipo de Cómputo y de Tecnologías de Información	\$ 65,234.35
7313	Equipo y Aparatos Audiovisuales	\$ 85,216.07
7314	Muebles de Oficina y Estantería	\$ 25,727.64
Total		\$ 1,651,557.61

Informe de Gastos de los fondos 132 y 133 de la Facultad de Idiomas en el Periodo Septiembre 2017 - Agosto 2018

Informe de Gastos de los fondos 132 y 133 de la Facultad de Idiomas en el Periodo Septiembre 2017 - Agosto 2018		
Partida	Nombre	Ejercido
7135	Asistencia de Estudiantes a Congresos, Convenciones, Seminarios, Simposios y Otros Eventos Académicos	\$ 96,715.61
7196	Gastos de Orden Social y Cultural	\$ 500.00
Total		\$ 97,215.61

Informe de Gastos de los fondos 132 y 133 de la Facultad de Idiomas en el Periodo Septiembre 2017 - Agosto 2018

Gastos de los Fondos 132 y 133 en el periodo Septiembre 2017- Agosto 2018



Informe de Gastos Totales de la Facultad de Idiomas en el Periodo septiembre 2017 - agosto 2018

Informe de Gastos Totales de la Facultad de Idiomas en el Periodo septiembre 2017 agosto 2018

Partida	Nombre	Ejercido
7135	Asistencia de Estudiantes a Congresos, Convenciones, Seminarios, Simposios y Otros Eventos Académicos	\$ 127,330.21
7142	Mantenimiento de Inmueble Menor realizado por Entidades Académicas y Dependencias	\$ 2,305.50
7161	Viáticos Funcionarios Académicos y Administrativos, en el País	\$ 8,617.64
7164	Viáticos Personal Académico en el País	\$ 54,174.14
7165	Viáticos a Terceros	\$ 137,842.15
7166	Transporte Local	\$ 6,454.16
7169	Alimentos y Hospedaje	\$ 30,000.00
7177	Servicios de Apoyo Administrativo, Fotocopiado e Impresión	\$ 34,366.16
7175	Honorarios Asimilados a Salarios	\$ 1,065,784.32
7184	Pasajes Aéreos	\$ 54,172.75
7185	Pasajes Terrestres	\$ 26,931.00
7196	Gastos de Orden Social y Cultural	\$ 22,030.49
7197	Congresos y Convenciones	\$ 18,597.12
7208	Materiales, Útiles y Equipos Menores de Tecnologías de la Información y Comunicaciones	\$ 23,993.29
7209	Materiales, Útiles y Equipos Menores de Oficina	\$ 15,823.13
7210	Material de Limpieza	\$ 182.90
7211	Material Eléctrico y Electrónico	\$ 5,080.73
7220	Productos Alimenticios para Personas	\$ 4,859.63
7227	Utensilios para el Servicio de Alimentación	\$ 3,435.66
7239	Productos Textiles	\$ 78,151.08
7250	Refacciones y Accesorios Menores de Edificios	\$ 208.80
7311	Equipo de Cómputo y de Tecnologías de Información	\$ 65,234.35
7313	Equipo y Aparatos Audiovisuales	\$ 85,216.07
7314	Muebles de Oficina y Estantería	\$ 25,727.64
Total		\$ 1,896,518.92

GASTOS EJERCICIOS POR FONDO

(En el periodo Septiembre 2017- Agosto 2018)

FONDO	EJERCIDO
818 - 814	147,745.30
131	1,651,557.61
132 - 133	\$ 97,215.61
Total	\$ 1,896,518.92

Informe de Gastos Totales de la Facultad de Idiomas en el Periodo septiembre 2017 agosto 2018

Partida	Nombre	Ejercido	Concepto
7135	Asistencia de Estudiantes a Congresos, Convenciones, Seminarios, Simposios y Otros Eventos Académicos	\$ 127,330.21	Se le e apoyo con viáticos a 30 alumnos para la asistencia a diferentes eventos académicos, 3 de ellos de la Maestría en Enseñanza del Inglés como Lengua Extranjera, 2 del Doctorado en ciencias del lenguaje, y 25 alumnos de las licenciaturas de Lengua Inglesa y Francesa.
7142	Mantenimiento de Inmueble Menor realizado por Entidades Académicas y Dependencias	\$ 2,305.50	EL mantenimiento que se realizó fue, arreglo de chapas descompuestas y mano de obra por pintar oficinas administrativas, Mantenimiento por pintar barandales de la facultad de Idiomas.
7161	Viáticos Funcionarios Académicos y Administrativos, en el País	\$ 8,617.64	Apoyo con viáticos a 5 Académicos para la asistencia a diferentes eventos donde acudieron como funcionarios.
7164	Viáticos Personal Académico en el País	\$ 54,174.14	Apoyo con viáticos a 19 académicos para la asitencia a diferentes eventos dacademicos, donde acudieron como ponentes.
7165	Viáticos a Terceros	\$ 137,842.15	Apoyo con Viáticos a Especialistas Invitados a diferentes eventos académicos.
7166	Transporte Local	\$ 6,454.16	Traslado en taxis a diferentes lugares por parte el personal administrativo donde particularmente acudió a entrega de documentos, y recepción de material.
7169	Alimentos y Hospedaje	\$ 30,000.00	Viáticos para 11 alumnos, 8 maestros, 1 personal administrativo y 1 asistente en Lengua Francesa que acudieron al Tercer foro de lenguas maternas,
7177	Servicios de Apoyo Administrativo, Fotocopiado e Impresión	\$ 34,366.16	Servicio de fotocopiado de diferentes documentos
7175	Honorarios Asimilados a Salarios	\$ 1,065,784.32	Pago de maestros y personal administrativo que labora en la Facultad de Idiomas
7184	Pasajes Aéreos	\$ 54,172.75	Apoyo con trasporte Aéreo para los Académicos que acudieron a diferentes eventos.
7185	Pasajes Terrestres	\$ 26,931.00	Apoyo con trasporte terrestre los Académicos que acudieron a diferentes eventos.
7196	Gastos de Orden Social y Cultural	\$ 22,030.49	Gatos previos en el marco de la Celebración de los 50 años de la facultad de Idiomas
7197	Congresos y Convenciones	\$ 18,597.12	Gastos realizados en los eventos académicos, (Franco Fónica, primer Foro de lengua Española, CIAMTE)

Informe de Gastos Totales de la Facultad de Idiomas en el Periodo septiembre 2017 agosto 2018

7208	Material es, Útiles y Equipos Menores de Tecnologías de la Información y Comunicaciones	\$ 23,993.29	Compra de memorias USB, Toner, Tintas y Discos Gragables.
7209	Material es, Útiles y Equipos Menores de Oficina	\$ 15,823.13	Compra de material de papelería requerido por el personal administrativo de la facultad de Idiomas
7210	Material de Limpieza	\$ 182.90	Copra de material de Limpieza
7211	Material Eléctrico y Electrónico	\$ 5,080.73	Copra de material electrico para la mejora de las intalaciones de la Facultad de Idiomas.
7220	Productos Alimenticios para Personas	\$ 4,859.63	Compra de Agua purificada, café, galletas, azúcar y bocadillos que se ponen en reuniones academicas, eventos Academicos.
7227	Utensilios para el Servicio de Alimentación	\$ 3,435.66	Se compro 2 cafeteras para el benefició de la facultad, así como vasos Servilletas, platos, etc.
7239	Productos Textiles	\$ 78,151.08	Compra e instalación de cortinas G1, G4, G6BIS, G8, G9, G10, G11, G12, G13 Y G21.
7250	Refacciones y Accesorios Menores de Edificios	\$ 208.80	Gasto por copias de llaves.
7311	Equipo de Cómputo y de Tecnologías de Información	\$ 65,234.35	SE adquirieron 3 computadoras, 1 se le entrego a CAAFI, Una a la Dirección de la Facultad, y Una a Don Enrique, se adquirieron 3 Escáner uno se entregó a Secretaria, Apoyo Administrativo, y el otro a virtual, se adquirieron 4 impresoras, una se entregó a la Dirección, otra a virtual, otra A jefatura de Lengua Inglesa, y una a DEXE.
7313	Equipo y Aparatos Audiovisuales	\$ 85,216.07	Se adquirieron 6 cañones de los cuales 5 se entregaron al CAAFI y uno a el Aula Virtual, Se adquirió también 10 grabadoras que están a resguardo del CAAFI
7314	Muebles de Oficina y Estantería	\$ 25,727.64	Se adquirió 4 Archiveros para las Secretarias, un gabinete Universal, para virtual, y 5 pizarrones, los cuales se instalaron en los salones, G4, G9, G16, F21 y F24.
Total		\$ 1,896,518.92	